

Distr.
GENERAL

A/CONF.165/PC.3/2/Add.2
2 February 1996
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



اللجنة التحضيرية لمؤتمر الأمم المتحدة
للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني)

الدورة الثالثة

نيويورك

٥ - ١٦ شباط/فبراير ١٩٩٦

البند ٧ من جدول الأعمال المؤقت*

اعتماد المنظمات غير الحكومية والسلطات المحلية وفقا
لأنظمة مشاركتها الواردة في المقرر ٤/٧ للجنة التحضيرية

مذكرة من الأمانة العامة

إضافة

الرابطات الدولية للسلطات المحلية الموصى باعتمادها

١ - مرفق بهذه المذكرة قائمة بأربع رابطات دولية للسلطات المحلية طلبت اعتمادها في المؤتمر وعمليته التحضيرية. وقد خضعت الرابطات الأربع جميعها للتقييم من جانب أمانة المؤتمر، التي توصي باعتمادها.

٢ - وقد اعتمدت بالفعل في المؤتمر ثمان رابطات دولية للسلطات المحلية، ترد قائمة بها في مرفق هذه المذكرة. وتمتع ست من هذه الرابطات بالمركز الاستشاري لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي، وقد أبدت اهتمامها بالمشاركة في المؤتمر، في حين اعتمدت اللجنة التحضيرية ذاتها الرابطين الآخرين.



الرابطات الدولية للسلطات المحلية التيطلبت اعتمادها في المؤتمر**Eurocities - EC**

27 Boulevard de Waterloo 3-1000 Brussels Belgium

Telephone : 32 2 511 96 05

Telefax : 32 2 513 43 22

Contact : Annick Burhenne

Membership : International

Relevance : The organization works to improve the quality of life for the majority of citizens of the EU, to help cities from outside the union to integrate themselves in the EU, to support and encourage the cities of central and eastern Europe. Works for Local Authorities solidarity.

Organization of World Heritage Cities - OWHC

56, Saint-Pierre str, room 401 Quebec, Quebec G1K 4A1 Canada

Telephone : 418 692 0000

Telefax : 418 692 5558

E-mail : ovpm@BC.Clic.Net

Contact : Marcel Junius

Membership : International

Relevance : The organization works to contribute to the implementation of the convention of the protection of the cultural and natural world heritage and the charter on the conservation of historic towns and urban areas, and to foster cooperation between member cities

Summit Conference of Major Cities of the World

c/o Tokyo Metropolitan Gov.2-8-1 Nishi-shinjuku, shinjuku, Tokyo 163-01 Japan

Telephone : 81 3 5388 3164, 81 3 5388 3165

Telefax : 81 3 5388 1329

Contact : Tadashi Shoji

Membership : International

Relevance : The organization contributes to world peace by providing an opportunity for city leaders to deepen mutual understanding through cooperation to solve common issues.

Union of African Towns - UAT

77 rue Jaffer Essadek, Agdal, Rabat Morocco

Telephone : 212 7 67 26 72, 212 7 67 26 76

Telefax : 212 7 67 26 68

Contact : Dadreddine Senoussi

Membership : International

Relevance : The organization works for the establishment and development of bonds of solidarity among all towns so as to contribute to their progress; exchange of information and experiences and achieve a real African unity

المرفق

الرابطات الدولية للسلطات المحلية التي
اعتمدت بالفعل في المؤتمر

ألف - الرابطات ذات المركز الاستشاري لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي

International Union of Local Authorities - IULA, The Netherlands

Organization of Islamic Capitals and Cities, Saudi Arabia

- Regional Network of Local Authorities for the Management of Human Settlements - CITYNET, Japan

Union of Ibero-American Capital Cities - UCCI, Spain

United Towns Organization, France

- United Towns Agency for North-South Cooperation, Switzerland

باء - الرابطات المعتمدة في الاجتماع الأول للجنة التحضيرية

World Association of the Major Metropolises - METROPOLIS, France

جيم - الرابطات المعتمدة في الاجتماع الثاني للجنة التحضيرية

Arab Towns Organization - ATO, Kuwait
